

**Zeitschrift:** Aînés : mensuel pour une retraite plus heureuse  
**Herausgeber:** Aînés  
**Band:** 22 (1992)  
**Heft:** 1

## Titelseiten

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

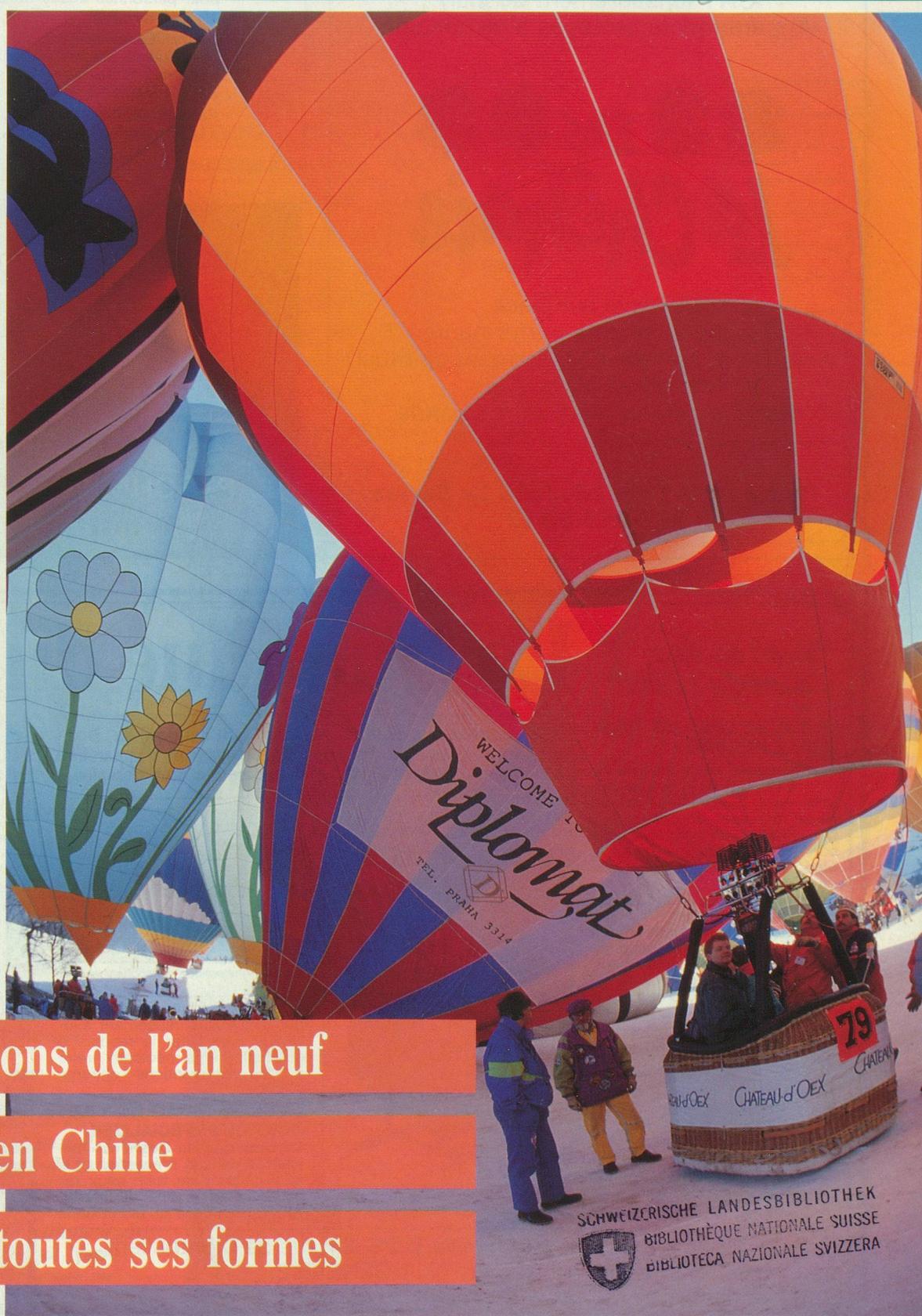
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 08.02.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



1992, les ballons de l'an neuf

Tribulations en Chine

Le dos, sous toutes ses formes

## Votre futur EMS

Moyens et longs séjours  
Reconnu par les caisses-maladies  
Courts séjours  
UAT (encadrement de jour)  
Appartements protégés à disposition



Médecin sur place  
Equipe soignante performante  
Animation, sorties, encadrement spirituel  
Chambres à 1 et 2 lits  
Service personnalisé sur demande

Route de la Paix 22, 1315 La Sarraz  
021/866 60 13

## RÉSIDENCE RICHEMONT-VILLAGE

NOUVEAU  
Etablissement médico-social  
reconnu par les caisses-maladie

31 lits, avec ascenseur et protection incendie  
pour personnes âgées de type C. Longs et courts  
séjours acceptés.

**Calme.** Ensoleillement. Vue panoramique sur les Al-  
pes. Cuisine soignée. Chambres à 1 ou 2 lits avec  
balcons. Soins et surveillance médicaux 24 heures sur  
24. Médecins responsables, infirmiers diplômés.

Renseignements: Direction, tél. 025/34 20 01  
«La Cretasse», 1854 Leysin

## MAITRE OPTICIEN + ACOUSTICIEN

Les seuls spécialistes, à Lausanne,  
de la VUE et de l'AUDITION.  
Grand choix de lunettes et d'appareils  
d'aide auditive, dont l'Intra (coque invisible).



### J.-P. SCHMID

Petit-Chêne 38, 1003 Lausanne, Tél. 021/23 49 33.  
Maître opticien-acousticien, fournisseur de l'AI/AVS

## «mal de dos, mal du siècle»

### LE MAL DE DOS, UNE TRES VIEILLE HISTOIRE.

Elle remonte à quelques millions  
d'années, quand l'homme pri-  
mitif ressentit le curieux besoin  
de se redresser. Son bassin n'a  
pas pivoté en conséquence et le  
sort en était jeté; ce nouveau  
bipède était prédestiné au mal  
de dos.

Le temps a passé et cet hérita-  
ge n'a fait qu'empirer.

La sédentarité de notre mode  
de vie, les mauvaises postures  
que l'on prend inconsciemment,  
assis au bureau, en voiture ou  
devant son petit écran, une  
position souvent inadéquate  
pendant la nuit, ajoutées à une  
dose incontournable de stress  
quotidien favorisent l'apparition  
de toutes formes de dorsalgies,  
compressions nerveuses, ten-  
sions et contractures muscu-  
laires, ... bref du mal de dos.

### 50% DE VICTIMES

Aujourd'hui sous nos latitudes,  
le mal de dos frappe une per-  
sonne sur deux. Sans choisir  
ses victimes. Des adolescents

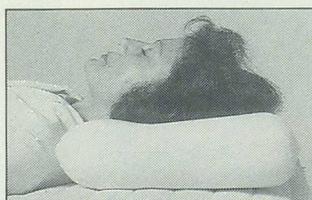
# La Boutique du Dos

Nouvellement installée à Genève, la Boutique du Dos  
propose une gamme d'articles anatomiques et d'appareils  
spécifiques, exclusifs, pour soulager les douleurs dorsales.

aux aînés, des PDG aux  
manuels ou aux secrétaires, il  
sévit, sans distinction et sans



Le LÈVE-FACILE fauteuil qui vous met  
vraiment debout, en toute sécurité.



L'oreiller Anatomique, fonctionnel (le vrai):  
Anatomia

prévenir. Certaines affections  
peuvent malheureusement évo-  
luer et nécessiter le recours à  
des traitements médicaux, voire  
à des interventions chirurgi-  
cales.

### LE DOS MERITAIT BIEN SA BOUTIQUE SPECIALISEE.

La Boutique du Dos s'est spé-  
cialisée dans la prévention et le  
soulagement de tous ceux qui  
souffrent de ce «mal du siècle».  
Après le succès qu'elle a enre-

gistrés dans 10 villes de France,  
en Andorre, à Londres et New  
York, elle s'est récemment ins-  
tallée à Genève, au nouveau  
centre commercial de Mont-  
brillant.

Vous y découvrirez toute une  
gamme d'articles anatomiques  
et d'appareils spécifiques,  
exclusifs, pour soulager vos  
douleurs dorsales, dont tous les  
produits ANATOMIA, issus de  
recherches les plus avancées  
en milieu hospitalier.

Ils sont adaptés à chaque cas et  
procurent un bienfait immédiat.  
Leur utilisation régulière soulage  
et prévient la plupart des maux  
auxquels notre pauvre dos est  
de plus en plus fréquemment  
confronté.

**MAL AU DOS? Vous avez mainte-  
nant un interlocuteur spécialisé:**  
De surcroît l'accueil y est char-  
mant.

### BON DOCUMENTATION

Je désire recevoir le catalogue original  
ANATOMIA - La Boutique du Dos.

Nom: \_\_\_\_\_

Prénom: \_\_\_\_\_

Rue N°: \_\_\_\_\_

N° / Loc.: \_\_\_\_\_

◀ A retourner à l'adresse ci-contre.

ANATOMIA - LA BOUTIQUE DU DOS, 84, rue de Montbrillant  
(Centre commercial) case 2042, 1211 GENEVE 2,  
tél. (022) 734 99 00, fax (022) 734 99 67